



**Consejo Económico
y Social**

Distr.
GENERAL

E/C.12/Q/GEO/1
21 de mayo de 1999

ESPAÑOL
Original: INGLÉS

COMITÉ DE DERECHOS ECONÓMICOS,
SOCIALES Y CULTURALES
Grupo de Trabajo anterior al período de sesiones
17 a 21 de mayo de 1999

APLICACIÓN DEL PACTO INTERNACIONAL DE DERECHOS ECONÓMICOS,
SOCIALES Y CULTURALES

Lista de cuestiones que deben abordarse al examinar el informe inicial presentado por Georgia sobre los derechos comprendidos en los artículos 1 a 15 del Pacto Internacional de Derechos Económicos, Sociales y Culturales (E/1990/5/Add.37)

I. INFORMACIÓN GENERAL

A. Territorio y población

1. Sírvase proporcionar la información más reciente acerca del país: territorio, población desglosada por edad y sexo, y por origen nacional y étnico, así como diversos indicadores socioeconómicos que caracterizan a la situación actual en el país (como el PIB, el ingreso per cápita, el salario mínimo, la tasa de inflación y el volumen de la deuda externa e interna).

B. Marco normativo general de protección de los derechos humanos

2. Sírvase presentar información sobre el sistema actual de órganos estatales que se ocupan de la protección de los derechos humanos.

3. En el párrafo 4 del informe se dice que "Se ha recomendado al Tribunal Supremo de Georgia velar por que los tribunales georgianos apliquen activamente las normas internacionales de derechos humanos". ¿Quién formula esas recomendaciones al Tribunal Supremo y cómo se llevan a la práctica? Si es posible, sírvase dar ejemplos de la práctica judicial y, en particular, indicar si en los tribunales de Georgia se puede invocar directamente el Pacto Internacional de Derechos Económicos, Sociales y Culturales.

4. En el párrafo 6 del informe se dice que la Constitución "no rechaza los derechos humanos y cívicos, las libertades y las salvaguardias reconocidos comúnmente pero no mencionados en ella". Sírvase indicar en qué forma queda reflejada esta situación en el texto de la Constitución y cuáles son los derechos humanos y cívicos reconocidos comúnmente de que se trata.

5. Sírvase indicar si Georgia se propone ratificar la Convención sobre el Estatuto de los Refugiados de 1951 y su Protocolo de 1966.

6. Sírvase indicar la posición del Gobierno con respecto a la recomendación de la Conferencia Mundial de Derechos Humanos relativa a la preparación de un protocolo facultativo del Pacto Internacional de Derechos Económicos, Sociales y Culturales.

C. Información sobre los derechos reconocidos en el Pacto

7. ¿Cuál es la opinión del Gobierno acerca de la función que cumplen las organizaciones no gubernamentales en la aplicación del Pacto?

8. En el párrafo 4 del informe se dice que "[e]l Pacto no se ha distribuido adecuadamente entre los órganos encargados de velar por el cumplimiento de la ley y los órganos judiciales". Sírvase indicar si esta situación ha cambiado con posterioridad a la redacción del informe.

II. CUESTIONES RELACIONADAS CON LAS DISPOSICIONES GENERALES DEL PACTO
(Artículos 1 a 5)

Artículo 1 - Derecho de los pueblos a la libre determinación

9. En el párrafo 25 del informe se reconoce que "[e]xiste cierta confusión con respecto al procedimiento y la práctica en lo que respecta al empleo de lenguas minoritarias en las relaciones con las autoridades de las zonas con importantes minorías". Sírvase indicar de qué "confusión" se trata y en qué forma se propone el Gobierno resolver la situación.

10. Sírvase proporcionar información sobre la normalización de las relaciones de Georgia con Abjasia y Osetia meridional y sobre las consecuencias que ello tiene para el goce de los derechos económicos, sociales y culturales de sus respectivas poblaciones.

Artículo 2 - No discriminación

11. En el párrafo 11 del informe se dice que los extranjeros que viven en Georgia no están autorizados a ocupar determinados puestos. Sírvase explicar de qué puestos se trata.

12. Sírvase indicar en qué forma se están aplicando las disposiciones de la Ley sobre las personas internamente desplazadas (1996) acerca de la igualdad de acceso a la educación, por ejemplo, con respecto a los mesketios.

Artículo 3 - Igualdad entre hombres y mujeres

13. ¿Qué está haciendo el Gobierno de Georgia para resolver el problema de desempleo de las mujeres?
14. Sírvase explicar qué se entiende por las "restricciones" al trabajo de la mujer que se mencionan en el párrafo 38 del informe.

III. CUESTIONES RELACIONADAS CON DISPOSICIONES ESPECÍFICAS DEL PACTO
(Artículos 6 a 15)

Artículo 6 - Derecho al trabajo

15. Sírvase proporcionar información actualizada sobre la dinámica del desempleo en Georgia en los últimos cinco años, desglosada por sexo, edad y sector económico.
16. Sírvase hacer comentarios sobre la puesta en práctica del plan estatal de creación de empleo que se menciona en el párrafo 49.

Artículo 7 - Derecho a condiciones de trabajo equitativas y satisfactorias

17. Sírvase aclarar cuál es la situación jurídica y efectiva del salario mínimo y su evolución en relación con el costo de la vida.
18. Sírvase aclarar el significado del pasaje del párrafo 55 que dice que "La paga de los trabajadores con cargo al sector presupuestario se determina a nivel central, teniendo debidamente en cuenta la racionalización de los ingresos presupuestarios". ¿Qué repercusiones tiene este método en el salario real de los trabajadores del sector público?
19. ¿Por qué la rejilla salarial única no se aplica a las personas que trabajan en los órganos legislativos o judiciales ni a las fuerzas armadas o de policía (párr. 54)?
20. ¿Cómo se cumplen las "Directrices básicas para la reglamentación salarial, 1996-2000" (párr. 56), y cuál ha sido la suerte de los instrumentos normativos mencionados en los párrafos 56 y 64 del informe?
21. Sírvase proporcionar información actualizada sobre los accidentes del trabajo y sobre las medidas que está adoptando el Gobierno para mejorar las condiciones de trabajo.

Artículo 8 - Derechos sindicales

22. Sírvase explicar cuál es la situación jurídica de los sindicatos de las diversas industrias y de la Unión de Sindicatos de Georgia. ¿Existe en el país una distinción entre los sindicatos estatales e independientes? Sírvase indicar si la Unión de Sindicatos de Georgia es miembro de la Confederación Internacional de Organizaciones Sindicales Libres.

23. ¿Ha aprobado Georgia una ley que gobierne el procedimiento de arreglo de los conflictos laborales? Sírvase describir la forma en que se resuelven las cuestiones relativas a la organización de huelgas, dada la ausencia de una reglamentación legal.

24. ¿Cuáles son los "factores tanto objetivos como subjetivos" mencionados en el párrafo 83 del informe que obstaculizan la aplicación práctica de las disposiciones legislativas que gobiernan a los sindicatos?

Artículo 9 - Derecho a la seguridad social

25. Sírvase explicar por qué razón la asistencia social a las familias no abarca a las familias numerosas ni a las madres solteras, según se indica en el párrafo 102 del informe.

26. ¿Qué relación hay entre la prestación de desempleo mencionado en el párrafo 107 del informe y el costo de la vida?

Artículo 10 - Protección a la familia, a las madres y a los niños

27. Sírvase explicar cómo se ha justificado la abolición de las asignaciones por hijos, a que se hace referencia en los párrafos 100 y 143 del informe.

28. Sírvase describir las medidas adoptadas por el Estado para eliminar la discriminación contra la mujer en el mercado de trabajo.

29. ¿Qué medidas toma el Estado para combatir la mendicidad infantil, la toxicomanía y la delincuencia juveniles?

30. Sírvase dar detalles acerca del cumplimiento del programa presidencial "El futuro de Georgia" mencionado en el párrafo 147 del informe.

Artículo 11 - Derecho a un nivel de vida adecuado

31. Sírvase proporcionar información actualizada sobre la inflación, el costo de la atención de la salud y el aumento de los precios al por menor.

32. En el párrafo 154 del informe se dice que en los últimos años han aumentado los ingresos de la población. ¿Se mantiene esta tendencia en la actualidad?

33. Sírvase proporcionar datos estadísticos que permitan comparar las prestaciones sociales a que se hace referencia en el párrafo 88 del informe con el costo de la vida.

34. Sírvase describir la situación actual en materia de abastecimiento de alimentos en Georgia.

35. Sírvase explicar el desarrollo de la reforma agraria en Georgia y sus repercusiones en la producción agrícola.

36. ¿En qué forma se están ejecutando los programas agrícolas concretos a que se hace referencia en el párrafo 184 del informe?

37. ¿Se propone Georgia aprobar una ley sobre restitución de las viviendas confiscadas ilegalmente a las personas internamente desplazadas?

38. Sírvase describir la situación actual con respecto a la vivienda y a las evicciones forzosas en el país.

Artículo 12 - Derecho a la salud física y mental

39. Sírvase proporcionar información actualizada sobre la mortalidad infantil.

40. Sírvase explicar en qué consiste la "política nacional en materia de medicamentos" que se aplica actualmente en Georgia.

41. Sírvase proporcionar información actualizada sobre la disponibilidad de servicios y personal de atención de la salud.

Artículo 13 y 14 - Derecho a la educación

42. Sírvase proporcionar datos estadísticos comparados sobre el gasto público en educación en los últimos cinco años.

43. Sírvase proporcionar información acerca del aumento del número de establecimientos educacionales no estatales y su condición jurídica en comparación con la de los establecimientos estatales.

44. Sírvase proporcionar información actualizada sobre el número de niños que abandonan la escuela.

45. ¿Ha mejorado la situación insatisfactoria en lo que respecta a las instalaciones materiales en el sector de la educación?

46. Sírvase proporcionar información actualizada sobre la situación financiera del personal docente y administrativo de los establecimientos de educación superior.

Artículo 15 - Derecho a participar en la vida cultural

47. ¿Qué porcentaje del presupuesto nacional se asigna a la cultura?

48. Sírvase indicar qué avances se han realizado en el examen del proyecto de ley de cultura y de otros proyectos de ley similares a que se hace referencia en el párrafo 300 del informe.

49. ¿Qué medidas está tomando el Gobierno para luchar contra las infracciones de los derechos de autor?

50. Sírvase explicar las medidas que ha adoptado el Gobierno para preservar el patrimonio cultural y el idioma de las minorías étnicas.
